



Stichting Tibetan Aid

Project

Reguliersgracht 25
1017 LJ Amsterdam

T: 020 62 05 207

info@tibetan-aid.nl

www.tibetan-aid.nl

TAP helpt bij het opbouwen en in stand houden van het culturele en spirituele erfgoed van Tibet

Nieuwsbrief

JULI 2008

De reis naar huis van boeken uit Bodhgaya

Hij had nog nooit gehoord van boeken die uit het westen kwamen en die in Bodhgaya, in India tijdens de Grote Ceremonie voor de Wereldvrede gratis zouden worden uitgedeeld aan Tibetanen. Hij woonde in Dolpo, ergens ver weg in de bergen van Nepal, tegen de grens met Tibet (China) aan. Het gerucht ging dat complete sets van de *Prajnaparamita* boeken (Kennis van hoogste wijsheid) zouden worden uitgereikt, niet alleen aan kloosterlingen maar ook aan leken! Samen met een vriend ging hij op weg. Ze bereikten Bodhgaya tijdens de Grote Ceremonie in februari. Voor het eerst in de geschiedenis werden daar de complete *Prajnaparamita* boeken aan individuele leken gegeven. Het gerucht klopte dus en beide vrienden ontvingen zeven dozen met de 27 boeken. Ze worden geïnterviewd voor een camera door iemand die hun taal spreekt. Het lijkt alsof ze niet geloven wat ze meemaken. Hoe zullen zij de boeken thuis krijgen? De boeken zijn zwaar en ze hebben geen geld. Met de dozen op hun rug gebonden gaan ze op weg. De weg van Kathmandu naar Dolpo doen ze te voet, om geld uit te sparen. Het duurt één maand om van Kathmandu naar Dolpo te lopen, maar ze gaan het wel doen. Deze boeken zijn zó kostbaar. Zelfs al je ze niet kan lezen is het een zegen om in de nabijheid van deze boeken te zijn. Ze bevatten immers een boodschap van mededogen en vrede voor alle mensen! En zo zijn de boeken naar huis gekomen.



pelgrims en hun land van bestemming met op de achtergrond bergen van boeken voor kloosterbibliotheken

De Ceremonie voor de Wereldvrede is voorbij en de monniken van een grote kloosterschool uit Bhutan huren een bus. Hoge stapels dozen met boeken worden stevig vastgebonden op het dak. Een jonge monnik is namens het klooster verantwoordelijk voor de thuisreis van de boeken. De Indiase bus rijdt tot aan de grens van Bhutan. Zó zijn de regels hier, ieder land zijn eigen vervoer. De stad kent geen grens en strekt zich naar beide zijden uit. De rit door India was niet zonder gevaar en de monniken zijn opgelucht en uitgelaten. Ze zijn vrij en er het is nog licht. Enkelen helpen met uitladen, dragen de boeken naar Bhutanees grondgebied en verdwijnen uit het zicht. Vóór tien moeten ze terug zijn in het Indiase stadsdeel om daar de nacht door te brengen, dat is goedkoper. De jonge monnik staat er nu alleen voor. Zoals hem is opgedragen, gaat hij naar het huis van de commissaris van de Bhutanese politie. Ieder jaar mogen ze daar de boeken stallen. Helaas, er is niemand thuis. Het is al donker en om 10 uur gaat de grens dicht. Op straat wordt het stiller. Onze monnik wordt behoorlijk zenuwachtig en is niet blij met zijn kameraden die nergens te vinden zijn. De kostbare boeken kunnen in de nacht niet onbeheerd buiten blijven staan. Uiteindelijk komt hij iemand tegen die hij kent, een 'sponsor' van zijn *Rinpoche*. De boeken krijgen onderdak en hij is nog op tijd terug in India. De volgende ochtend blijkt dat de gulle boekengastheer ook nog eens de thuisreis van de monniken én de boeken voor zijn rekening neemt!

Tibetan Aid Project Nederland als onderdeel van de Nyingma Mandala van Tarthang Tulku.
Tibetaanse wijsheid in het westen.

De Tibetaanse lama uit de Nyingma traditie, Tarthang Tulku Rinpoche stichtte meer dan 30 jaar geleden in de Verenigde Staten van Amerika een aantal organisaties, waar TAP er één van is. Het geheel wordt weergegeven in de vorm van een *mandala*.

De *mandala* is een symbool van creativiteit en harmonie. Het principe van de *mandala* gaat uit van de harmonieuze relatie van ieder onderdeel tot het geheel. Zo kunnen bijzondere resultaten bereikt worden.

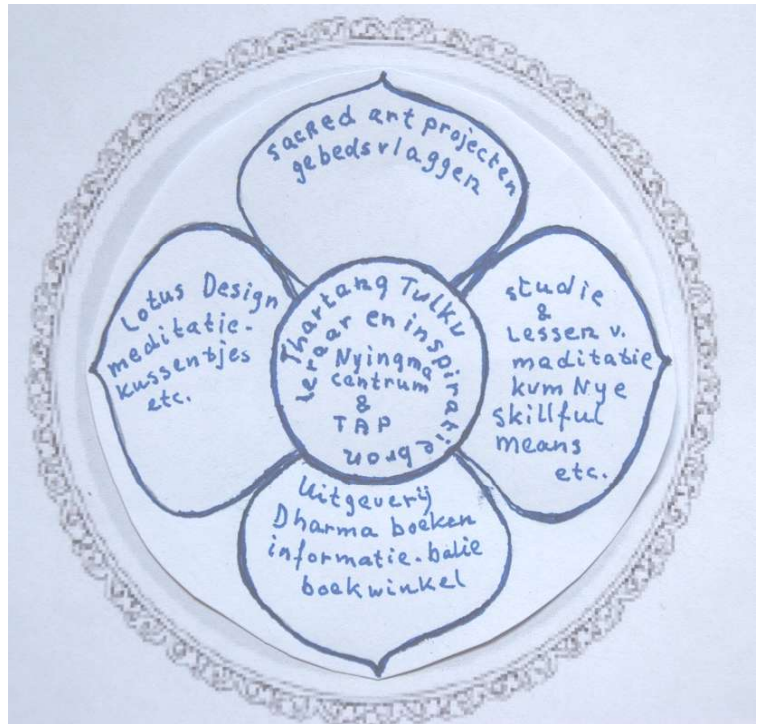
De Nyingma *mandala* van Tarthang Tulku is behalve in Amerika ook te vinden in Duitsland, Brazilië en Nederland. Dit is de *mandala* zoals die in Nederland functioneert.

informatie: www.nyingma.nl

Tibetan Aid Project is een zelfstandig opererende stichting binnen de Nyingma *mandala*.

Het bestuur bestaat uit Pauline Bonthuis, Henk Toorman en Guusje Ebbens, sinds vele jaren studenten van Tarthang Tulku. Naast bestuurswerk voor TAP verrichten zij andere activiteiten, ook buiten Nyingma.

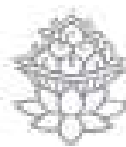
Om u op de hoogte houden van TAP activiteiten willen wij u, indien nodig, per e-mail informeren. U kunt uw e-mailadres opgeven via info@tibetan-aid.nl. Natuurlijk gaan wij hier discreet mee om. Onze activiteiten staan ook op onze website: www.tibetan-aid.nl



Tibet in het nieuws!

Tarthang Tulku schrijft in het boek 'Is Tibet forgotten' over zijn land: 'The tragedy of Tibet...the culture itself is suffering...' De Dalai Lama spreekt van de culturele genocide die in Tibet is en wordt gepleegd.

De opgave voor TAP is om mee te werken aan het in stand houden van het culturele en spirituele erfgoed van Tibet! Op dit moment ligt de nadruk op productie en gratis verspreiding van traditionele boeddhistische boeken tijdens de jaarlijkse Nyingma Ceremonie voor de Wereldvrede in Bodhgaya, onder de Tibetanen. Sinds jaren heeft TAP kloosters gesteund en bijgedragen aan ceremonies. TAP geeft ook informatie over het Tibetaanse erfgoed door nieuwsbrieven, website en dia lezingen. De gebeden van de Ceremonie voor de Wereldvrede zijn gericht op het helen van lijden in Tibet en het lijden van de hele wereld!



'help us give back the gift of wisdom and compassion to the people of Tibet'

Het werken met de boeken voor de Tibetanen is een werk van liefde. Ons werk gaat uit van een visie van vrede in dit cruciale tijdvak van de Tibetaanse geschiedenis én van de wereld.

***giro 66.22.895 bank 42.08.59.136
uw giften aan TAP zijn aftrekbaar
voor de belastingen***

Stichting Tibetan Aid project 2007

Activiteiten verslag 2007- vooruitblik 2008

Drie Nederlandse vrijwilligers hielpen mee met het uitdelen van de boeken bij de Ceremonie voor de Wereldvrede in **januari/februari 2007** in Bodh Gaya, India. Op de Tibetaanse markt werden spulletjes gekocht voor TAP.

In **februari** stuurden we alle donateurs een bedankbrief voor de donaties die TAP mocht ontvangen en de goede wensen voor het Nieuwe Tibetaanse jaar. (Losar).

In **juli** ontving u onze Nieuwsbrief juni 2007 met TAP logo zoals het ook in Berkeley (USA), Duitsland en Brazilië gebruikt wordt.

Het derde TAP diner op 17 november werd aan - gekondigd, met een herinnering begin oktober.

Eind augustus nam het bestuur van TAP afscheid van Karin Spence, na een periode van drie jaar. De samenwerking was altijd hartelijke en inspirerend. Uit deze samenwerking ontstond o.a. het TAP diner en een meer professionele opmaak van de TAP Nieuwsbrieven. Met zeer veel dank aan Karin!

Eind augustus mochten we Guusje Ebbens verwelkomen als bestuurslid; van harte en met inspiratie!

Op **donderdag 8 november** hield TAP een lezing in Galerie Chautara in Almere.

Het derde TAP diner vond plaats op **17 november** in het Nyingma centrum te Amsterdam. De dvd 'Full circle wisdom' werd vertoond en beelden van Bodhgaya 2007 met enthousiast en soms ontroerend commentaar. Het eten was goed en de muziek eveneens. Er waren 40 deelnemers.

Meer hierover, zie elders in deze Nieuwsbrief

In **december** stuurden wij de november Nieuwsbrief met geërfde postzegels.

Betreffende 2008: om het aantal donateurs op peil te houden organiseert TAP een aantal lezingen - zie elders in deze Nieuwsbrief.

TAP staat op 'Ticket voor Tibet' in Amsterdam op 20 april en in Schagen op 'Dag voor Tibet' op 27 april.

In **maart** ontving u reeds een bedankbrief met de dvd Full Circle Wisdom

Op 15 november organiseert TAP het vierde TAP benefiet diner, zie elders

Financieel jaaroverzicht Tibetan Aid Project

Resultatenrekening	2007	2006
	x 1€	x 1€
<u>Donaties</u>		
algemene donaties	12.342	19.945
Donaties ter dekking kosten	<u>113</u>	<u>250</u>
	12.455	20.195
Fundraising diner	2.298	2.250
Lezingen	-	1.468
Rente	337	352
<i>Totaal baten</i>	<i>15.090</i>	<i>24.265</i>
storting aan TAP USA	14.624	22.000
Kosten fundraising (nieuwsbrief/porti/drukwerk)	629	598
Website	202	202
Bankkosten	66	91
Kamer van Koophandel	22	33
Fundraising diner	513	575
Overige kosten	-	28
<i>Totaal lasten</i>	<i>16.056</i>	<i>23.527</i>
Baten – Lasten	966-	738
Balans per 31 december	2007	2006
	x 1€	x 1€
Vordering		
Banktegoeden	13.482	14.834
Nyingma centrum	56	-
<i>Totaal activa</i>	<i>13.538</i>	<i>14.834</i>
Kortlopende schuld	-	330
Eigen vermogen 1 januari	14.504	13.766
Resultaat verslagperiod	<u>966-</u>	<u>738</u>
Eigen vermogen 31 december	13.538	14.504
<i>Totaal passiva</i>	<i>13.538</i>	<i>14.834</i>



TAP benefiet diner 2007 in beeld



Het voorprogramma was goed - de kok was goed - zijn maats waren goed - de muziek was goed - het gezelschap was goed - de foto's waren goed...

We verwelkomden veertig gasten; sommigen brachten vrienden mee, anderen hun familie.. 'Nóg leuker dan vorig jaar', zei iemand.



Wegens doorgaand succès
organiseren we in 2008
het vierde TAP benefiet diner !

Tibetan Aid Project (TAP) organiseert een
benefiet diner in het kader van

Hoe steun je een cultuur die haar
vaderland verloor?

op zaterdag 15 november 2008 om 17.30 uur
Nyingma Centrum Reguliersgracht 25
Amsterdam

Het menu is vegetarisch, met wijn en sap

Voorafgaand is er een programma over aspecten
van de Tibetaanse cultuur en tradities.

De vertoning duurt een uur

Uw vrienden en familieleden zijn ook van harte
welkom!

De kosten bedragen € 58,- per persoon.
Reserveren tot uiterlijk 10 november via
T: 020 620 5207 Nyingma Centrum en vragen
naar Pauline Bonthuis of info@tibetan-aid.nl.
Uw opgave wordt telefonisch of schriftelijk
bevestigd.

Dia-shows en filmvoorstellingen op
zondagmiddag in het Nyingma centrum

TAP organiseert dit jaar een aantal interessante en
prachtige voorstellingen aangaande de spirituele
Tibetaanse cultuur en tradities.

In januari vertoonden wij een diashow met toelichting
over Ladakh, India. In mei liet Myra de Rooy dia's zien
over de streek Amdo in het noord-oosten van Tibet. Zij
reist veel in deze gebieden en ze vertelde over de huidige
situatie in Tibet. Door haar contacten is zij goed op de
hoogte. Beide voorstellingen lieten beelden zien van de
indrukwekkende landschappen waarin de Tibetaans
boeddhistische cultuur en traditie is ontstaan en zich diep
in de ziel van de mensen heeft genesteld.

Nog te verwachten in 2008!

**op zondagmiddag 7 september om 16.00 uur wordt
de film 'Boeddha als een Boek' vertoond,
samen met een filmpje dat dieper ingaat op een
aantal pelgrims uit voorgaande film.**

**op zondagmiddag 19 oktober is er een dia-show met
toelichting door Charaka Jurgens van haar
pelgrimstocht door oost - Tibet o.a. naar het klooster
van Tarthang Tulku.**

TAP houdt u op de hoogte de komende tijd.